Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

	私仕、	以下	仁 記:	名きま	れた 発	明者	とし	τ.	೭೭೮	:TR	の通り	百言	する:	As a below named inventor, I hereby declare that
	私のりでも	の住所	、郵台	更のデ	ま先そ	して	国報	많,	私の氏	名の	後に気	己載さま	れた選	My residence, post office address and cilizenship are as stated next to my name.
	求めら 者でき	れて	いるst 唯一の	も明まり氏名	題にが記	関し、数さ	て、 れて	私は いる	範囲に初りれ	、 最か か、I	先且つ 或いは	唯一。 最初、	の発明 最先 まじて	is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is a listed below) of the subject matter which is a listed below.
The Seal of the State of the St	上記 されて	発明 <i>の</i> いるね	の明細	書は、こ	ここにの取り	こ <u>添</u> りでえ	する は ない:	ት ፕ ነ	いるが、	、下紅	きの猫	がチェ	 ック	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
The April 1988		この出	題の	米国	出版署	号ま であ	きたは り、	i P(且つ	類され、 CT国 れた出	医田田)	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable)
94.	私は、 非細毒	. 上記を検討	の着し、	正書(に よっ 内容 を	で預	正さ	られた	こ、特別 らことも	宇護 求	文和囲 に表明	を含む 関する。	ĿR ·	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
*	、私は、 Eにつ!	達邦	規則	法典制	第37 2 阅 示	福規する	則 1 養器	・ 5	6 にな 6 ること	を載さ : を認	れてい める。	na, :	特許	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出顕または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日より命句の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出版については、いかなる出願も、下記の仲内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

	application for which priority is claimed.							
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed 優先権主張なし					
2000-264923	JAPAN	09/01/2000						
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)						
(選号)	(国名)	(出版日/月/年)	•					
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)						
(希母)	(国名)	(出版日/月/年)						
私は、ここに、下記のいかな 国法典第35編119条 (e)項(る米国仮特許出版についても、その米の利益を主張する。	I hereby claim the benefit under 119(e) of any United States provi	Title 35, United States Code, Section isional application(s) listed below.					
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)					
(出願番号)	(出版日)	(出版書号)	(出版日)					
典第35編第120条に基づくなるPCT国際出頭についてもを主張する。また、本出版の各35編第112条第1段に規定PCT国際出頭に関示されてい出版日と本国内出類日またはP	なる米国出版についても、その米の米国法 利益を主張して、又米国を推定するいか 利益を主第365条(c)に基づく利 、その関係の記述の主題が、米国出版出版 特許結 記録で、光田、光行出版出版出版 ない場合においては、その先行出版日 とて丁国際別1.56に承認する。 関示義務があることを承認する。	120 of any United States applicated International application designation and, insolar as the subject matter application is not disclosed in the International application in the material of Title 35, United States Code Se	ng the United States, listed below of each of the claims of this prior United States or PCT increment provided by the first paragraph action 112. I acknowledge the duty laterial to patentability as defined in ions, Section 1.56 which became of the prior application and the					
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出質日)	(Status: Patented, Pending, Al (現況:特許許可、係属中、	•					
(Application No.) (出取者号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Al (現況:特許許可、係基中、						
且つ情報と信ずることに基づく を宣言し、さらに、故意に虚偽 第18編第1001条に基づき により処罰され、またそのよう たはそれに対して発行されるい	身の知識に係わる陳述が真実であり、 陳述が、真実であると信じられること の原述などを行った場合は、米国法典 、耐金または拘禁、若しくはその両方 な故意による虚偽の既述は、本出賦ま かなる特許も、その有効性に同題が生 行われたことを、ここに宜言する。	were made with the knowledge the like so made are punishable by fir Section 1001 of Title 18 of the Uni-	atements made on information and further that these statements at willful false statements and the ne or imprisonment, or both, under					

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商様庁との全ての巣跡を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (fist name and registration number).

Holby M. Abern (P47,372), Robert M. Barrett (30,142), Alan L. Barry (30,819), Thomas C. Basso (46,541), Jeffrey H. Canfield (38,404), Robert W. Connors (46,439), Amy J. Gast (41,773), James J. Jagoda (33,250), Edward A. Lehman (22,312), Michael S. Leonard (37,557), Adam H. Masia (35,602), Sheldon Moss (30,142), Dante J. Picciano (33,543), Patricia Kane Schmidt (46,446), Renato L. Smith (45,117), Maurice E. Teixeira (45,646), William E. Vaughan (39,056), Austin Victor (47,154), and all members

塞疑送付先

Send Correspondence to:

William E. Vaughan Bell, Boyd & Lloyd LLC P.O. Box 1135 Chicago, Illinois 60690 312.807.4292

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor			
		MAKOTO YAMADA			
発明者の署名	田付	Inventor's signature	Date		
住所		Residence			
		KANAGAWA, JAPAN			
国 集		Citizenship			
		JAPANESE			
郵便の飛先		Post Office Address			
		c/o SONY CORPORATION			
		7-35, KITASHINAGAWA 6-0	HOME		
		SHINAGAWA-KU, TOKYO, JA	PAN		
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any			
		NOBUMITSU UKAI			
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date		
· 住所		Residence			
-		TOKYO, JAPAN			
国標		Citizenship			
		c/o SONY CORPORATION			
郵便の宛先		Post Office Address 7-35, KITASHINAGAWA 6-C SHINAGAWA-KU, TOKYO, JA			

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.

		JUNICHI SATO	
晃明者氏名		Full name	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
		TOKYO, JAPAN	
住所		Residence	
		JAPANESE	
UE		Citizenship	
		c/o SONY CORPORATION	
郵便の宛先		Post Office Address 7-35, KITASHINAGAWA 6-CHOME, SHINAGAWA-KU, TOKYO, JAPAN	
		SHIGEYUKI KAWAI	!
	er ja menteja kontrologia, jajan jajan kerajan jajan keraja jajan keraja di Ariban di Ariban di Ariban di Arib	Full name	:
発明者の著名	田村	Inventor's signature	Date
		TOKYO, JAPAN	
住所		Residence	
		JAPANESE	
DE.		Citizenship	
		c/o SONY FINANCE INTERNATION	NAL, INC.
郵便の宛先		Post Office Address I-1, MINAMIAOYAMA 1-CHOME, MINATO-KU, TOKYO, JAPAN	
		TSTUOMU OKUDE	
尧明者氏名		Full name	
発明者の署名	田付	Inventor's signature	Date
		IBARAKI, JAPAN	_
住所		Residence	
		JAPANESE	
国民		Citizenship	
		c/o SONY FINANCE INTERNATIO	NAL, INC.
郵便の宛先		Post Office Address 1-1, MINAMIAOYAMA 1-CHOME,	

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

第三以下の共国発明者についても同様に記載し、第名を すること

Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.

	•	KOJI ITO	-
発明者氏名		Full name	
発明者の署名	田付	Inventor's signature	Date
	2.67	TOKYO, JAPAN	00.0
住所		Residence	7
田賃		JAPANESE	
13 FG		Critizenship c/o SONY FINANCE INTER	NATIONAL, INC.
郵便の宛先		Post Office Address 1-1, MINAMIAOYAMA 1-CH MINATO-KU, TOKYO, JAPA	
晃明者氏名		Full name	
斑明者の署名	日村	Inventor's signature	Date
住所		Residence	
ue		Citizenship	
移便の宛先		Post Office Address	
晓明者氏名		Full name	
受明者の署名 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	84	Inventor's signature	Date
主孫		Residence	
		Citizenship	
単便の宛先		Post Office Address	